

**Kursprogramm
Herbst 2022
Oktober - Dezember**



UNSERE KURSE

KINDER	2
JUGENDLICHE	2
PRÜFUNGEN	3
AUFRISCHUNG	4
KONVERSATION	5 - 6
FACHSPEZIFISCHE KURSE	6
SENIOREN	7
THEATER	8
À LA CARTE	8
ALLGEMEINE HINWEISE ZU DEN KURSEN	9
LE CCFF C'EST AUSSI	10

UNSER KURSJAHR

SEMESTER (14 Wochen):

Start Februar / März und Oktober: Standardkurse

TRIMESTER (7 - 10 Wochen):

Start Januar, April und Oktober: Kinder, Auffrischung, Konversation, Senioren

KOMPAKT (4 - 9 Wochen):

Prüfungsvorbereitung, fachspezifisch

INTENSIV (1 Woche):

Schulferien: Schüler, Juli- August: Erwachsene

SPRACHFERIEN (1 Woche):

im August für Jugendliche von 11 bis 16 Jahren

À LA CARTE:

Einzelunterricht „à la carte“, Nachhilfe für Schüler



KINDER

Mit freundlicher Unterstützung des Deutsch-Französischen Jugendwerkes

Französisch für deutschsprachige Kinder

9 × 60 Min. 5 - 6 TN € 90,-

Französisch für Kinder von 5 - 7 Jahren

K1 10.10. - 12.12.22 Zoulaiha Soefou
Mo | 15.10 - 16.10

Französisch für Grundschüler 3. - 4. Klasse

1. und letzter Kurs im CCFF.

O2 10.10. - 12.12.22 Online
Mo | 16.15 - 17.15 Nawel Bendagha

FLAM: Français langue maternelle

Ces cours s'adressent aux enfants bilingues ou de langue maternelle française.
9 × 60 Min. 5 - 6 TN € 90,-

3 - 6 ans

K3 04.10. - 06.12.22 3 - 4 ans
Di | 15.10 - 16.10 Annika Meunier

K4 04.10. - 06.12.22 5 - 6 ans
Di | 16.15 - 17.15 Annika Meunier

K5 06.10. - 08.12.22 3 - 4 ans
Do | 15.00 - 16.00 Zoulaiha Soefou

K6 06.10. - 08.12.22 5 - 6 ans
Do | 16.10 - 17.10 Zoulaiha Soefou

6 ans - 1. Klasse

K7 06.10. - 08.12.22 Nawel Bendagha
Do | 15.00 - 16.00

2. - 4. Klasse

Ce cours s'adresse aux écoliers de langue maternelle française scolarisés dans une école allemande. Il permet de renforcer et d'enrichir leur pratique du français.

K8 06.10. - 08.12.22 Nawel Bendagha
Do | 16.15 - 17.15

JUGENDLICHE

Schülerkurse für die 6. - 9. Klasse in den Herbstferien

Zielgerichtet die Schulnoten verbessern und den Alltag in Frankreich kennenlernen: Hörverständnis, Sprechübungen mit Rollenspielen, Grammatik und Textproduktion.

6 × 60 Min. 5 - 7 TN € 60,-

K9 02.11. - 04.11.22 Niveau 1: le / la, ces / ses, leur / leurs, à / de,
Mi - Fr | 09.30 - 11.30 des / de, présent, passé composé

K10 02.11. - 04.11.22 Niveau 2: Inhalte von Niveau 1 und qui / que
Mi - Fr | 09.30 - 11.30 / dont, ce qui / ce que / ce dont, qu'est-ce qui
/ que / à qui, à quoi, passé composé / imparfait, en / y

Intensivkurs für die Oberstufe in den Herbstferien

Wortschatzerweiterung, freies Sprechen, Aussprache, Rollenspiele, Hörverständnis, Grammatikwiederholung.

6 × 60 Min. 5 - 7 TN € 75,-

K11 02.11. - 04.11.22
Mi - Fr | 13.00 - 15.00

NACHHILFE (5. - 10. KLASSE)

Individuell und zielgerichtet: regelmäßig während des Schuljahres oder intensiv in den Ferien. Z. B. Lernlücken schließen, Grammatikwiederholung, Vorbereitung auf Klassenarbeiten.

Auf Anfrage. 1 - 4 TN. Im CCFF oder Online.

Grammaire & écriture

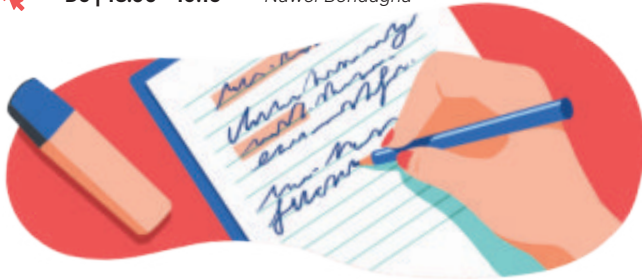
B2 / C1

Révisions de grammaire : règles, constructions, conjugaisons. Apprendre à rédiger et à formuler. Ce cours convient également aux bacheliers, aux étudiants en français de l'université et de la PH et pour l'épreuve écrite du DELF B2 / DALF C1.

7 x 75 Min. 4 TN € 140,- | 5 TN € 115,- | 6 TN € 95,-

O12 13.10. - 01.12.22
Do | 18.00 - 19.15

Online
Nawel Bendagha



Fit für's Studium und ab nach Frankreich

B2 / C1

Remise à niveau en français avant de commencer des études en romanistique ou pour préparer un semestre dans une université francophone. Dans une ambiance décontractée et motivante, venez enrichir vos connaissances linguistiques et culturelles et améliorer votre pratique du français. Révisions grammaticales ponctuelles.

8 x 60 Min. 5 - 7 TN € 100,-

K13 04.10. - 07.10.22
Di - Fr | 10.00 - 12.00

Zoulaïha Soefou

Préparation à l'épreuve orale du DELF

Cours pour s'exercer à la production orale : Examen le 12.11.22

Delf tout public

Préparation

5 x 60 Min. 3 TN € 100,- | 4 TN € 80,- | 5 TN € 65,-

O14 21. + 22.10.22
Fr | 17.00 - 19.30
Sa | 13.00 - 15.30

Online
Isabelle Virlogeux-Söll

B1 / B2

DELF / DALF PRÜFUNGEN



Das Diplôme d'étude de langue française (DELF: A1, A2, B1, B2) und das Diplôme approfondi de langue française (DALF: C1, C2) sind international anerkannte Zertifikate für Französisch als Fremdsprache. Sie ermöglichen bzw. erleichtern die Einschreibung an einer französischen Universität oder die Aufnahme einer Arbeitsstelle, für die Französischkenntnisse vorausgesetzt werden.

Das CCFF ist das einzige DELF-DALF Prüfungszentrum in Freiburg.

PRÜFUNGSTERMINE DELF/ DALF TOUT PUBLIC

• 12. November 2022

INFORMATIONEN UND ANMELDUNG:

www.ccf-fr.de/sprache/delf_dalf_pruefungen



Wiedereinstieg / falsche Anfänger

A1

Vor längerer Zeit haben Sie ein bisschen Französisch gelernt und möchten diese Kenntnisse nun systematisch auffrischen? Dieser Kompaktkurs ist auf Teilnehmende zugeschnitten, die nicht ganz „bei null“ anfangen.

9 x 75 Min. 5 TN € 135,- | 6 TN € 115,-

K15 12.10. - 14.12.22
Mi | 17.00 - 18.15
Isabelle Virlogeux-Söll

Auffrischung

A1

Ihr Schulfranzösisch liegt schon etwas zurück und Sie möchten es wieder auffrischen? In diesem Kurs werden die Grundlagen der Stufe A1 in der angenehmen Atmosphäre einer Kleingruppe wiederholt.

9 x 75 Min. 5 TN € 135,- | 6 TN € 115,-

K16 10.10. - 12.12.22
Mo | 17.00 - 18.15
Isabelle Virlogeux-Söll

Raus mit der Sprache

A1 / A2

Sich einfach trauen zu sprechen und mündlich sicherer werden. Das ist das Ziel dieses Kurses. In einer kleinen Gruppe und angenehmer Atmosphäre wird das Französischsprechen geübt und der Wortschatz erweitert.

8 x 60 Min. 5 - 6 TN € 100,-

K17 11.10. - 06.12.22
Di | 12.15 - 13.15
Catherine Bradford

A1 / A2

K18 13.10. - 08.12.22
Do | 16.00 - 17.00
Marie Bertail

A2

Standardkurse

A1 / A2

Die Kurse bauen aufeinander auf und können als Vorbereitung für das Niveau A1 / A2 der DELF - Prüfungen dienen. Gearbeitet wird mit den Intensiv-Lehrwerken Cosmopolite (Huber Verlag).

14 x 90 Min. 6 / 8 TN € 200,-

Cosmopolite 1

A1

K19 11.10. - 07.02.23
Di | 17.15 - 18.45
Cosmopolite 1 (Dossiers 0 + 1 + 2)
Zoulaïha Soefou

K20 11.10. - 07.02.23
Di | 19.00 - 20.30
Cosmopolite 1 (Dossiers 3 + 4)
Zoulaïha Soefou

K21 13.10. - 09.02.23
Do | 17.15 - 18.45
Cosmopolite 1 (Dossiers 5 + 6)
Isabelle Virlogeux-Söll

K22 10.10. - 06.02.23
Mo | 17.15 - 18.45
Cosmopolite 1 (Dossiers 7 + 8)
Zoulaïha Soefou

Cosmopolite 2

A2

K23 10.10. - 06.02.23
Mo | 18.30 - 20.00
Cosmopolite 2 (Dossiers 1 + 2)
Isabelle Virlogeux Söll

K24 10.10. - 06.02.23
Mo | 18.50 - 20.20
Cosmopolite 2 (Dossiers 3 + 4)
Zoulaïha Soefou

K25 12.10. - 08.02.23
Mi | 17.15 - 18.45
Cosmopolite 2 (Dossiers 5 + 6)
Gisèle Gambin

Diese Kurse können als Vorbereitung auf die Stufen B1, B2 und C1 der DELF / DALF - Prüfungen dienen.

Leichte Konversation in der Mittagspause **A2 / B1**

Spontanes Sprechen fällt Ihnen schwer? Hier können Sie in entspannter Atmosphäre Ihr Französisch üben, Ihren Wortschatz erweitern und den mündlichen Ausdruck verbessern.

9 × 60 Min. 4 TN € 135,- | 5 TN € 110,- | 6 TN € 95,-

O26 **13.10. - 15.12.22** **Online**
✦ **Do | 12.15 - 13.15** *Gisèle Gambin*

Einstieg Konversation **A2 / B1**

Französischsprechen fällt Ihnen schwer? In der entspannten Atmosphäre dieses Kurses üben Sie den mündlichen Ausdruck, erweitern dabei Ihren Wortschatz und wiederholen die Grammatik.

9 × 90 Min. 6 TN € 140,- | 7 TN € 130,- | 8 TN € 115,-

K27 **12.10. - 14.12.22** *Isabelle Virlogeux-Söll*
Mi | 18.30 - 20.00

Conversation facile **B1**

S'adresse aux personnes qui veulent s'exercer à parler plus facilement et prendre confiance à l'oral. Révisions grammaticales.

9 × 60 Min. 5 TN € 110,- | 6 TN € 95,- | 7 TN € 90,-

O28 **11.10. - 13.12.22** **Online**
✦ **Di | 12.15 - 13.15** *Nawel Bendagha*

9 × 90 Min. 6 TN € 140,- | 7 TN € 130,- | 8 TN € 115,-

K29 **13.10. - 15.12.22** *Zoulaïha Soefou*
Do | 17.15 - 18.45

Conversation et grammaire **B1 / B2**

Pratique et entraînement de l'expression orale et révisions grammaticales ponctuelles.

9 × 60 Min. 5 TN € 110,- | 6 TN € 95,- | 7 TN € 90,-

K30 **Mi - Fr | 09.00 - 12.00** *Sylvane Cambria*

Conversation **B1 / B2**

Pratique et entraînement de l'expression orale centrée sur l'actualité politique et culturelle.

9 × 90 Min. 6 TN € 140,- | 7 TN € 130,- | 8 TN € 115,-

K31 **11.10. - 13.12.22** *Gisèle Gambin*
Di | 18.50 - 20.20

9 × 60 Min. 7 TN € 90,- | 8 - 9 TN € 80,-

K32 **12.10. - 14.12.22** *Nawel Bendagha*
Mi | 12.15 - 13.15

9 × 60 Min. 5 TN € 110,- | 6 TN € 95,- | 7 TN € 90,-

O33 **13.10. - 15.12.22** **Online**
✦ **Do | 18.00 - 19.00** *Gisèle Gambin*

Perfectionnement et Conversation **B2 / C1**

Perfectionnement et entraînement à la discussion sur des thèmes de l'actualité politique, culturelle et littéraire.

9 × 90 Min. 7 TN € 130,- | 8 - 10 TN € 115,-

K34 **11.10. - 13.12.22** *Nawel Bendagha*
Di | 10.00 - 11.30

K35 **11.10. - 13.12.22** *Gisèle Gambin*
Di | 17.15 - 18.45

K36 **12.10. - 14.12.22** *Gisèle Gambin*
Mi | 19.00 - 20.30

Conversation **C1**

Amélioration de l'expression orale, enrichissement du lexique. Conversations et débats sur des thèmes d'actualité. Ce cours convient également aux étudiants en français de l'université et de la PH.
 9 × 60 Min. 5 TN € 110,- | 6 TN € 95,- | 7 TN € 90,-

O37 **10.10. - 12.12.22** **Online**
✦ **Mo | 18.00 - 19.00** *Gisèle Gambin*

O38 **12.10. - 14.12.22** **Online**
✦ **Mi | 08.00 - 09.00** *Nawel Bendagha*

NEU

À la découverte de la France et ses régions à travers l'art et la culture...
 8 × 90 Min. 5 TN € 150,- | 6 TN € 125,- | 7 TN € 115,-

K39 **13.10. - 07.12.22** *Isabelle Virlogeux-Söll*
Do | 15.30 - 17.00

NEU

Für Grundschullehrkräfte **A2 / B1**

Französisch lehren in der Grundschule
 Praktische Übungen zu Vokabular, Grammatik, Aussprache und Hörverstehen sowie einfache landeskundliche Übungen.
 1er et dernier cours au CCF, autres cours en ligne.

Cours de conversation

6 × 60 Min. 5 TN € 75,- | 6 TN € 65,-

O40 **18.10. - 29.11.22** **Online**
✦ **Di | 15.45 - 16.45** *Patricia Lupberger*

Activités pour la classe

5 × 60 Min. 5 TN € 65,- | 6 TN € 55,-

K41 **20.10. - 24.11.22** *Patricia Lupberger*
Do | 16.00 - 17.00

Für Lehrkräfte: Gymnasium, Realschule, Referendariat **C1**

Améliorez votre maîtrise de la langue française, perfectionnez votre phonétique et prononciation et enrichissez vos compétences linguistiques et culturelles sur la France et la francophonie.
 9 × 90 Min. 6 TN € 140,- | 7 TN € 130,-

K42 **11.10. - 13.12.22** *Isabelle Virlogeux-Söll*
Di | 18.00 - 19.30

3 Termine, 9 × 45 Min. 4 TN € 105,- | 5 TN € 85,- | 6 TN € 75,-

O43 **11.11. - 25.11.22** **Online**
✦ **Fr | 17.00 - 19.15** *Isabelle Virlogeux-Söll*



Business Französisch **A2 / B1**

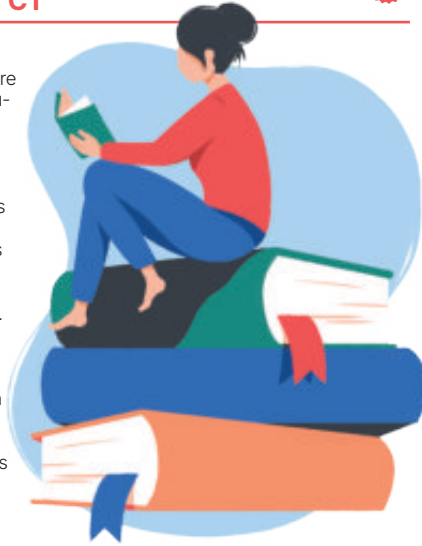
Berufsorientierter Kurs zur schnellen und zielorientierten Auffrischung Ihrer Französischkenntnisse: Vorbereitung auf ein Treffen, Emails verfassen, Telefongespräche führen und verstehen, Fragen richtig stellen und beantworten...
 8 × 60 Min. 4 TN € 135,- | 5 TN € 110,-

O44 **13.10. - 08.12.22** **Online**
✦ **Do | 12.15 - 13.15** *Nawel Bendagha*

CLUB DE LECTURE C1

NEU

Vous aimez lire, vous aimez parler français ? Rejoignez notre club de lecture où nous découvrirons ensemble des auteurs français contemporains ! Pour la première séance, en novembre, nous parlerons de „La place“, d'Annie Ernaux. Les participant-e-s devront avoir lu le livre auparavant car nous voulons discuter, partager, échanger nos points de vue, nos sentiments, nos critiques. Nous choisirons ensuite ensemble le livre à lire pour la prochaine séance en janvier. 10 personnes max, inscription obligatoire.
Ab 8.11. | 15.00 - 17.00
€ 5,- | gratis für Mitglieder des Fördervereins
Anmeldung: kultur@ccf-fr.de



SENIOREN

Die Kurse bauen aufeinander auf und nutzen die Kursbücher Voyages neu A1 / A2 / B1 (Klett)

9 x 90 Min. 6 TN € 140,- | 7 TN € 130,- | 8 - 10 TN € 115,-

K45 06.10. - 08.12.22 **Anfänger mit Vorkenntnissen**
Do | 08.45 - 10.15
Voyages neu A1 unité 3
Catherine Bradford

K46 11.10. - 13.12.22 **Anfänger mit Kenntnissen**
Di | 09.30 - 11.00
Voyages neu A1 unité 7
Isabelle Virlogeux-Söll

K47 06.10. - 08.12.22 **Mittelstufe I**
Do | 10.30 - 12.00
Voyages neu A2 unité 3
Catherine Bradford

K48 04.10. - 06.12.22 **Mittelstufe II**
Di | 10.30 - 12.00
Voyages neu A2 unité 10
Catherine Bradford

Conversation

Venez exercer votre communication et revoyons ensemble les points essentiels de la grammaire à partir de différents supports tel que le magazine « Bien dire »

9 x 90 Min. 6 TN € 140,- | 7 TN € 130,- | 8 - 10 TN € 115

K49 05.10. - 07.12.22 **Conversation facile / grammaire B1**
Mi | 10.00 - 11.30
Catherine Bradford

Dans une ambiance décontractée, venez discuter de sujets variés et enrichir vos connaissances linguistiques et culturelles et améliorer votre pratique du français.

K50 12.10. - 14.12.22 **B2 / C1**
Mi | 10.00 - 11.30
Isabelle Virlogeux-Söll

À la découverte de la France et ses régions à travers l'art et la culture...
8 x 90 Min. 5 TN € 150,- | 6 TN € 125,- | 7 TN € 110,-

K51 13.10. - 08.12.22 **B2 / C1**
Do | 15.30 - 17.00
Isabelle Virlogeux-Söll

NEU

THÉÂTRE

Les cours de théâtre et cours d'improvisation théâtrale s'adressent aux francophones et francophiles et vous propose un véritable échange interculturel et intergénérationnel.

Renseignements, inscription auprès de Valérie Batailler :
patchwork.theater@gmail.com

Cours de théâtre

B2 / C1

Formation à l'interprétation théâtrale. Travail des fondamentaux du jeu d'acteur. Exercices et travail à partir de textes du théâtre classique et contemporain français.

€ 110,- / 90,-

K52 ab 10.10. Valérie Batailler
Mo | 18.00 - 19.00

Cours d'improvisation théâtrale

C1 / C2

Formation aux techniques d'improvisation. Exercices de prise de parole, de gestion d'espace, d'interprétation et d'improvisation. Travail des spectacles "Les improvisations".

€ 130 / 110,-

K53 ab 10.10. Valérie Batailler
Mo | 19.00 - 20.30

Cours et préparation des spectacles de la Troupe Patchwork Theater

C1 / C2

Cours d'art dramatique et préparation des pièces jouées par la troupe. Après validation d'un ou deux semestre(s) en cours de théâtre débutant, vous pourrez intégrer la troupe de théâtre Patchwork Theater et participer, ainsi, aux spectacles en projet.

€ 130,- / 110,-

K54 ab 10.10. Valérie Batailler
Mo | 20.30 - 22.00

À LA CARTE



Nicht den passenden Kurs gefunden?

Gerne vermitteln wir Ihnen eine Lehrkraft für Kurse, die ganz individuell auf Ihre Bedürfnisse und Interessen abgestimmt sind.

Möglich für Einzelunterricht oder für 2, 3 oder 4 Teilnehmende, im CCFE oder Online

Le Duo: Ein Lehrer, zwei Kursteilnehmende und ein Ziel: Gemeinsam lernen und weiterkommen. Perfekt für Paare oder Französisch-Freunde.

Le Trio: Ein Lehrer, drei Schüler und jede Menge Spaß in der Gruppe. Viel Raum für individuelle Fragestellungen. Unsere Lösung für Freunde und Französischfans.



Unsere Französischkurse finden in den Räumen des Centre Culturel Français Freiburg im Kornhaus am Münsterplatz statt.

Die Stärke des Hauses ist die individuelle und persönliche Beratung, wodurch für jeden der passende Kurs gefunden wird. Bei der Erstanmeldung empfiehlt sich ein Einstufungstest (kostenlos und unverbindlich). Erhältlich per Post, Email oder online: www.ccf-fr.de/sprache/sprachkurse/

Bitte beachten Sie die aktuell geltende Corona-Verordnung und unser Hygienekonzept.

Mindestanzahl für einen Gruppenkurs im Präsenzunterricht sind fünf Personen. Wird diese nicht erreicht, kann der Kurs abgesagt oder angepasst werden.

Falls die Präsenzkurse wieder untersagt werden sollten, werden alle Kurse online weitergeführt. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir in diesem Fall die Gebühren für angelaufene Kurse nicht erstatten können.

BEZAHLUNG UND ERMÄßIGUNG

Die Gruppengröße unserer Kurse beträgt mindestens 5TN und maximal 10 TN (Teilnehmende). Die Kursgebühren sind nach der Personenanzahl gestaffelt. Sobald diese feststeht und der Kurs von unserer Seite bestätigt ist, wird die Kursgebühr fällig. Sie erhalten eine Zahlungsaufforderung per Mail mit unserer Bankverbindung.

Kursabmeldung ist bis eine Woche vor Beginn kostenfrei möglich, bei späterer Stornierung nur gegen Vorlage einer Bescheinigung (Arzt / Arbeitgeber / Umzug). Es werden Bearbeitungsgebühren in Höhe von € 15,- erhoben.

Mitglieder des Fördervereins des CCFF erhalten eine Ermäßigung von 10 % auf die Gruppenkurse ab 5 TN.

UNTERRICHTSFREIE ZEIT

HERBSTFERIEN: 31.10. - 05.11.2022

WEIHNACHTSFERIEN: 19.12. - 08.01.2023

KULTURPROGRAMM

Lesungen, Vorträge, Musik, Ausstellungen, Ciné-Club, Ausflüge...

ca. 60 Kulturveranstaltungen im Jahr



MEDIATHEK UND CULTURETHÈQUE



Die einzige öffentlich zugängliche frankophone Bibliothek in Freiburg mit über 9.000 Medien.

JAHRESABO INKL. NUTZUNG ONLINE-MEDIATHEK CULTURETHÈQUE:

- Einzelpersonen € 18,-
- Familien und Lehrkräfte € 25,-
- Kursteilnehmende 6 Monate kostenlos
- Mitglieder des Fördervereins: 1 Jahr lang kostenlos

INFORMATION / BIBLIOTHEK / KURSE:

Stéphanie Roure | info@ccf-fr.de | (0761) 207 39 0

FÖRDERVEREIN



Unterstützen Sie uns und werden Sie Mitglied des Vereins der Freunde und Förderer des Centre Culturel Français Freiburg e.V.!

IHRE VORTEILE:

- 10 % Ermäßigung auf Gruppenkurse
- ermäßigter Eintritt zu den Kulturveranstaltungen im CCFF
- kostenlose Nutzung der Mediathek
- ermäßigter Preis für die jährliche Exkursion ins nahe Frankreich

JAHRESBEITRAG:

- Studierende: € 20,-
- Einzelpersonen: € 30,-
- Familien: € 40,-

ANMELDUNG:

Jessica Kretschmann
j.kretschmann@ccf-fr.de
 (0761) 207 39 15

DIREKTORIN

Florence Dancoisne

✉ f.dancoisne@ccf-fr.de

SPRACH- UND PRÜFUNGSABTEILUNG

**Marie-Jo Lafarge &
Marie Bertail**
DELFDALF Prüfungen,
Kurse à la carte,
Einzelunterricht,
Sprachferien

✉ m.lafarge@ccf-fr.de
m.bertail@ccf-fr.de
☎ (0761) 207 39 23

KURSE (EINSTUFUNG, BERATUNG, ANMELDUNG) / INFORMATION / BIBLIOTHEK

Stéphanie Roure

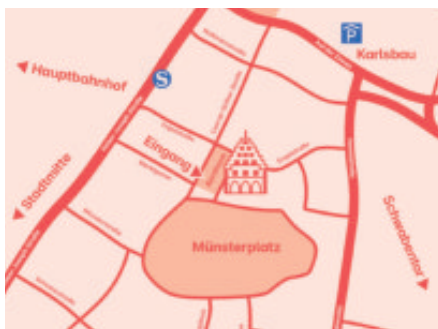
✉ info@ccf-fr.de
☎ (0761) 207 39 0

AKTUELLE ÖFFNUNGSZEITEN:

MO - DO _____ **9.00 - 17.30**

FR _____ **9.00 - 14.00**

SA (2 Mal im Monat, Termine auf unserer Internetseite) _____ **10.00 - 13.00**



Im Kornhaus
Münsterplatz 11
79098 Freiburg



www.ccf-fr.de



FÖRDERER DES CCFF

Freiburg
IM BREISGAU


Baden-Württemberg
MINISTERIUM FÜR KULTUR, JUGEND UND SPORT

 **Sparkasse**

**OFAJ
DFJW**

**INSTITUT
FRANÇAIS**